



SAINT MARY CATHOLIC CHURCH

332 S. Lee Street, Americus, GA 31709

October 8, 2023

8 de Octubre del 2023

27th Sunday in Ordinary Time

Vigésimo Séptimo Domingo del T.O.

Gospel: Matthew 21:33-43

Evangelio: Mateo 21:33-43

General Parish Information / Información General de la Parroquia

Parish office phone: 229-924-3495

Parish e-mail: stmaryamericus@gmail.com

Parish website: www.stmaryamericus.com

Parish office hours: Tue/Thu/Fri: 9am-1pm, Wed: 9am-3:30pm

Parish Staff and Contacts

Parochial Administrator: Father Samuel Aniekwe

Deacon: Rev. Mr. Bernie Bosse

Bookkeeper: Randy Vanderwilt

Bi-lingual Secretary: Mireya López

Pastoral Council President: Lynn Ingle

Finance Council Chair: Joyce Owsley

Security/Alarm System Caretaker: Chet Crowley

Coordinator of Religious Education (CRE): Robbie Hopkins

RCIA (English): Sal Rodriguez and Bonnie Mallard

RCIA (Spanish): Raul Yanez and Sara Rueda

Infants/Children Baptism Preparation (English): Deacon Bernie Bosse

Infants/Children Baptism Preparation (Spanish): Juan Alejo and Angélica Sanchez

Liturgical Ministers Coordinators (English): Deacon Bernie and Louise Bosse

Liturgical Ministers Coordinators (Spanish): Sara Rueda and Karina Rueda

Music Coordinator (English): Kathy Calcutt

Music Coordinator (Spanish): Martin Lara

Youth Ministry Coordinator: Rocío Aparicio

Altar Linens: Karina Rueda

Facilities Coordinator: Britt Miller

Knights of Columbus #7113 Grand Knight: Ron Akerman

Safe Environment Coordinator / VIRTUS Facilitator: Louise Bosse



SCHEDULE OF MASSES

Saturday: 5:30 PM (English); Rosary before Mass 5:00 PM

Sunday: 9:30 AM (English); 11:30 AM (Spanish)

Tuesday thru Friday: 12 PM in chapel (English)

HORARIO DE LAS MISAS

Sábado: 5:30 PM (ingles)

Domingo: 9:30 AM (ingles); 11:30 AM (español)

Martes a Viernes a la 12:00 (ingles) en la capilla

SACRAMENTAL INFORMATION

Baptismal Preparation Class - Contact the pastor by phone /email to register for a pre-Baptism class at least a month ahead of a Baptismal date.

Marriage Preparation - Contact the pastor at least 6 months before the expected wedding date.

Anointing of the Sick - For Anointing or for emergency, please call 412-606-7701.

Reconciliation - Saturday 4:30 pm to 5:00 pm or call Fr. Samuel for an appointment.

INFORMACIÓN SACRAMENTAL

Clases de Preparación Bautismal - Por favor llame nuestros feligreses Juan y Angélica Alejo (229-591-9846) para registrarse por platicas pre-bautismales a menos un mes antes del Bautismo proyectado.

Clases de Preparación de Matrimonio - Las parejas necesitan comunicarse con el Padre por lo menos seis meses antes de la fecha de la boda.

Sacramento de la Unción de un Enfermo - Para Unción o Emergencia, llamar 412-606-7701.

Reconciliación - Sábado 4:00 pm a 4:30 pm o llame el padre Samuel por una cita particular.

Our Mission: We, the parishioners of St. Mary Catholic Church in Americus, Georgia, share our diversity while embracing our common Baptism by worshiping God, celebrating the Eucharist, honoring Mary, spreading the Word, and serving others.

Nuestra Misión: Nosotros, los feligreses de la Iglesia Católica Santa María en Americus, Georgia, compartimos nuestra diversidad mientras abarcando nuestro Bautismo común adorando a Dios, celebrando la Eucaristía, honrando a María, difundiendo la Palabra, y sirviendo a los demás.

Diocesan Office for Protection of Children & Youth (912) 201-4074/toll-free hotline is (888) 357-5330

Father Sam's Corner
27th Sunday in Ordinary Time
Gospel: Matthew 21:33-43

The implications of counting God out of our life

This Sunday's first reading and Gospel draw our mind to what led to the rejection of God and His Son by some leaders of the Israelites and its implications. The vineyard is referring to the house of Israel or the ancient people of God both in the poetic song of Isaiah in the first reading and the Parable of the landowner in Matthew's Gospel. In many instances God engages His people in a dialogue. The dialogue in the first reading is one of those instances. The dialogue took place when the Israelites were being threatened with wars by their neighboring towns. Bear in mind that in the Hebrew Bible, a series of wars suffered by the Israelites were caused by their idolatry and disobedience to Yahweh. However, in today's first reading, instead of seeing their problem as the effect of their disobedience, they attributed it to God's lack of love and rejection. To explain to them how much He cares for them and that their condition is a result of their disobedience, God described them as a vineyard He planted and took good care of, expecting to get a good harvest of faith and fidelity only to get the opposite. Therefore, God told them through Isaiah that He didn't reject them, rather they rejected him through their disobedience and idolatrous behavior. So the disaster they suffered was the consequence of their action and inaction. However, he warned them that with God the situation is not hopeless. If they repent, the situation will be better; if not they will be conquered by their enemies. They disobeyed and rejected God because they felt more comfortable in their evil ways than following the path traced for them by God. Then, the consequence of their action was the disaster they suffered in the hands of Babylonians and Assyrians.

We hear a similar message in today's Gospel in the dialogue between Christ and the chief priests and elders of the Jews. Bear in mind that these are the people who joined their forefathers to kill many prophets of God who spoke against their evil ways. They loved their sins and evil ways more than the word of God and the Son of God sent to them. Also, they are the people who will soon capture and kill Christ, sent by the Father to work in His Vineyard. Therefore, the landowner in today's parable is God, the servants sent to the tenants to get his produce were the prophets, and the tenants were the elders and chief priests of the house of Israel who stoned and killed most of the prophets. The prophets brought the message of repentance from God, but because they loved their evil ways more than the way of Yahweh, they killed the prophets in order to kill the word of God. At last God sent his son Jesus Christ, yet the elders and chief priests (the tenants) of the house of Israel (God's vineyard) rejected him, threw him out of Jerusalem and killed him. Although we may claim we are not like these wicked tenants who physically rejected the Son of God and killed him, we can reject God, His word and Christ in many other ways. The elders and chief priests killed the prophets of Yahweh and his Son because they felt their presence and words were threatening their evil ways and sinful comfort. They rejected and killed them because they (elders) loved their sins and preferred to remain in their sinful comfort and darkness than repentance. Now, today's message challenges us to ask: is there any way our sin and personal comfort has caused us to reject the word of God or the call for repentance?

MASS INTENTION REQUESTS / PETICION PARA INTENCION DE MISA

10/7/2023	Sat	5:30PM	Jimmy Reid
10/8/2023	Sun	9:30AM	Kenny Reposkey
10/8/2023	Sun	11:30AM	St. Mary's Parishioners

Please contact our office to request for a weekday or weekend Mass to be celebrated for your intention. You can as well mail your intention with the stipend (\$10) to our church or hand them to Father Sam after Mass.

Por favor, comuníquese con nuestra Oficina, cualquier día de la semana para Petición de Intención de Misa. Usted, también puede enviarla vía mail con el costo, a nuestra Iglesia o entregarle el mismo al Padre Samuel en sus manos, después de la Misa.



Father Sam's Corner

Vigésimo Séptimo Domingo del Tiempo Ordinario

Evangelio: Mateo 21:33-43

Las implicaciones de excluir a Dios de nuestra vida

La primera lectura y el Evangelio de este domingo nos recuerdan lo que llevó al rechazo de Dios y de su Hijo por parte de algunos líderes de los israelitas y sus implicaciones. La viña se refiere a la casa de Israel o al antiguo pueblo de Dios tanto en el canto poético de Isaías en la primera lectura como en la parábola del terrateniente en el evangelio de Mateo. En muchos casos, Dios involucra a su pueblo en un diálogo. El diálogo en la primera lectura es uno de esos ejemplos. El diálogo tuvo lugar cuando los israelitas estaban siendo amenazados con guerras por parte de sus ciudades vecinas. Tengamos en cuenta que en la Biblia hebrea una serie de guerras que sufrieron los israelitas fueron provocadas por su idolatría y desobediencia a Yahvé. Sin embargo, en la primera lectura de hoy, en lugar de ver su problema como efecto de su desobediencia, lo atribuyeron a la falta de amor y al rechazo de Dios. Para explicarles cuánto se preocupa por ellos y que su condición es resultado de su desobediencia, Dios los describió como una viña que plantó y cuidó bien, esperando obtener una buena cosecha de fe y fidelidad sólo para obtener lo contrario. Por lo tanto, Dios les dijo a través de Isaías que Él no los rechazó, sino que ellos lo rechazaron a través de su desobediencia y comportamiento idólatra. Entonces el desastre que sufrieron fue consecuencia de su acción e inacción. Sin embargo, les advirtió que con Dios la situación no es desesperada. Si se arrepienten, la situación será mejor; si no, serán conquistados por sus enemigos. Desobedecieron y rechazaron a Dios porque se sentían más cómodos en sus malos caminos que siguiendo el camino trazado por Dios para ellos. Entonces, la consecuencia de su acción fue el desastre que sufrieron en manos de babilonios y asirios.

Escuchamos un mensaje similar en el Evangelio de hoy en el diálogo entre Cristo y los principales sacerdotes y los ancianos de los judíos. Tenga en cuenta que estas son las personas que se unieron a sus antepasados para matar a muchos profetas de Dios que hablaban en contra de sus malos caminos. Amaban sus pecados y sus malos caminos más que la palabra de Dios y el Hijo de Dios que les envió. Además, son el pueblo que pronto capturará y matará a Cristo, enviado por el Padre a trabajar en Su Viña. Por lo tanto, el propietario de la tierra en la parábola de hoy es Dios, los siervos enviados a los labradores para obtener su producto eran los profetas, y los labradores eran los ancianos y los principales sacerdotes de la casa de Israel, quienes apedrearon y mataron a la mayoría de los profetas. Los profetas trajeron el mensaje de arrepentimiento de Dios, pero como amaban más sus malos caminos que el camino de Yahweh, mataron a los profetas para matar la palabra de Dios. Por fin Dios envió a su hijo Jesucristo, pero los ancianos y los principales sacerdotes (los labradores) de la casa de Israel (la viña de Dios) lo rechazaron, lo echaron de Jerusalén y lo mataron. Aunque podemos afirmar que no somos como estos malvados inquilinos que rechazaron físicamente al Hijo de Dios y lo mataron, podemos rechazar a Dios, Su palabra y a Cristo de muchas otras maneras. Los ancianos y los principales sacerdotes mataron a los profetas de Yahweh y de su Hijo porque sintieron que su presencia y sus palabras amenazaban sus malos caminos y su consuelo pecaminoso. Los rechazaron y mataron porque ellos (los ancianos) amaban sus pecados y preferían permanecer en su comodidad y oscuridad pecaminosas que en el arrepentimiento. Ahora, el mensaje de hoy nos desafía a preguntarnos: ¿hay alguna manera en que nuestro pecado y nuestra comodidad personal nos hayan hecho rechazar la palabra de Dios o el llamado al arrepentimiento?



As part of the Apostleship of Prayer and in union with our Pope, please remember the following intention this month. **For the Synod:** We pray for the Church, that she may adopt listening and dialogue as a lifestyle at every level, and allow herself to be guided by the Holy Spirit towards the peripheries of the world.

En unión a nuestro Papa, recordar la Oración de este mes. **Por el Sínodo:** Oremos por la Iglesia, para que adopte la escucha y el diálogo como estilo de vida a todos los niveles, dejándose guiar por el Espíritu Santo hacia las periferias del mundo.

ANNOUNCEMENTS / ANUNCIOS

1. Tuesday through Friday this week there will be no Noon Mass, as Father Sam is attending the diocesan Priests' Retreat.

1. De martes a viernes esta semana no habrá Misa del mediodía, ya que el Padre Sam asiste al Retiro de Sacerdotes diocesanos.

2. The 2023 Knights of Columbus Seminarians' Dinner will be Friday, October 27, from 6:00 to 8:30 PM in Sherlock Hall. Our guest speaker is seminarian Noah Pace, who is completing his pastoral year at Saint Francis Xavier parish in Brunswick. Father Brett Brannen, Vicar for Priestly Life and Vocations for the diocese, will also attend. A delicious meal of chicken, rice pilaf, grilled green beans and dessert will be served. Tickets are \$20 for one person, \$25 for a couple or \$45 for a family, and will be sold at the door. There will also be a silent auction again this year. If you would like to donate silent auction items, please call Ron Akerman at 229-942-1653 or David Finley at 229-591-7224. Keep in mind that if you would not pay money for the item as it is today, it may not be a good choice for the auction. We will collect silent auction items the week of the Seminarians' Dinner. Please pray for the success of this dinner. We hope to see you there.

2. La Cena de Seminaristas de Caballeros de Colón 2023 será el viernes 27 de octubre de 6:00 a 8:30 p.m. en Sherlock Hall. Nuestro orador invitado es el seminarista Noah Pace, quien está completando su año pastoral en la parroquia San Francisco Javier en Brunswick. También asistirá el padre Brett Brannen, Vicario de Vida Sacerdotal y Vocaciones de la diócesis. Se servirá una deliciosa comida de pollo, arroz pilaf, judías verdes asadas y postre. Los boletos cuestan \$20 para una persona, \$25 para una pareja o \$45 para una familia, y se venderán en la puerta. También habrá una subasta silenciosa nuevamente este año. Si desea donar artículos para la subasta silenciosa, llame a Ron Akerman al 229-942-1653 o a David Finley al 229-591-7224. Tenga en cuenta que si no pagaría dinero por el artículo tal como está hoy, puede que no sea una buena opción para la subasta. Recolectaremos artículos de subasta silenciosa la semana de la Cena de los Seminaristas. Por favor, oren por el éxito de esta cena. Esperamos verte ahí.

3. A celebration for Bernie and Louise Bosse's many years of presence and service to St. Mary will be held after each Mass on the weekend of November 4th and 5th. Please come to say your goodbyes and to thank them for all they have meant to you and this parish.

3. Después de cada Misa, el fin de semana del 4 y 5 de noviembre, se llevará a cabo una celebración por los muchos años de presencia y servicio de Bernie y Louise Bosse a Santa María. Por favor vengán a despedirse y agradecerles por todo lo que han significado para usted y esta parroquia.



OUR STEWARDSHIP OF TREASURE THANK YOU FOR YOUR GENEROSITY



Weekend	Offertory	Budget/Presupuesto	+	—	2nd Collection
Oct 1	\$3,877	\$3,417	\$460		
Oct 8					Southern Cross
Oct 15					
Oct 22					World Mission Sunday
Oct 29					